AL CONSOLATO GENERALE D'ITALIA A SHANGHAI

DOMANDA PER IL RILASCIO DEL PASSAPORTO

APPLICATION FOR ISSUE OF PASSPORTS

DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONI

LEGALLY BINDING STATEMENT

(art. 46 D.P.R. del 28 dicembre 2000, n.445)

Il/la Sottoscritto/a
The Undersigned

COGNOME - *DA NUBILE* (*Last Name – MAIDEN NAME FOR WOMEN*) **NOME** (*First name/s*)

Cittadino italiano nato/a a
Italian citizen born in Città (*City*) Provincia (*State*) Nazione (*Country*)

Data di nascita **Comune A.I.R.E.**
Giorno/mese/anno (*day/month/year*) (*A.I.R.E. Municipality*)

Indirizzo
Address *Apt* *City* *Province* *ZIP Code*

Tel. **Cellulare** **Altre cittadinanze**
Tel. *Cellphone* *Other citizenships*

Statura **Colore degli occhi** **Sesso**
Height **in cm** *Color of eyes* Sex M/F

Indirizzo e-mail
E-mail address

Stato civile: libero ☐ **coniugato/a** ☐ **divorziato/a** ☐ **separato/a** ☐ **vedovo/a** ☐
Marital status *never married* *married* *divorced* *separated* *widow/er*

Chiede il rilascio del passaporto e dichiara
Requests the issue of a passport and declares

- **Di aver riportato condanne penali e di essere destinatario di provvedimenti che riguardano l'applicazione di misure di sicurezza e di misure di prevenzione, di decisioni civili e di provvedimenti amministrativi iscritti nel casellario giudiziale ai sensi della vigente normativa** — **sì** ☐ yes **no** ☐ no
  To have a criminal record and to be the recipient of orders relating to the implementation of security, preventive, civil and administrative measures registered in the criminal records in accordance with applicable legislation
- **Di essere sottoposto a procedimenti penali** — **sì** ☐ *yes* **no** ☐ *no*
  To be aware of being subject of ongoing criminal proceedings
- **Di avere obblighi alimentari** — **sì** ☐ *yes* **no** ☐ *no*
  Spouse or child support orders
- **Di avere figli affidati** — **sì** ☐ *yes* **no** ☐ *no*
  Children in foster care
- **Di avere figli minori *** — **sì** ☐ *yes* **no** ☐ *no* **se sì, quanti** ☐ *if yes, how many*
  Children under the age of 18
  In caso di figli minorenni compilare anche la seconda pagina

CHIEDE/REQUESTS

Che venga aggiunto il cognome del marito – solo a pagina 4 : **si** ☐ *yes* **no** ☐ *no*
To add the married last name - *on page 4 only*

Si informa che i dati personali raccolti verranno trattati secondo le modalità di cui all'art. 11 del D.L. del 30/06/2003, n. 196
We would like to inform you that any personal details gathered will be used only for official purposes (art. 11 D.L . 30/ 06/ 2003, n. 196)

Il sottoscritto dichiara di aver preso visione dell'informativa sulla protezione dei dati personali riguardante i servizi consolari, ai sensi del Regolamento Generale sulla Protezione dei Dati (UE) 2016/679 – *I, the undersigned, hereby declare that I read and understood the information about the protection of PII (personal identifiable information) with reference to consular services, in accordance with the General Rules on Data Protection (EU) 2016/679.*

Dichiara, sotto la propria responsabilità, che quanto sopra scritto risponde a verità e di essere a conoscenza delle conseguenze penali previste nel caso di mendaci e false dichiarazioni (art. 76 del D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445) - *I Declare, under penalty of perjury, that the above stated facts are true and that I am aware of the criminal penalties against those who make misleading or false statements (art 76 of Presidential Decree 445/2000).*

Si informa che quando si ottiene un nuovo passaporto entro 10 giorni dalla data del cambio del passaporto, l'interessato deve recarsi all'Entry and Exit per chiedere di spostare il visto sul nuovo passaporto.

Data ***Firma del dichiarante***
Date *Applicant's Signature*

Passaporto nuovo: 2 foto recenti (4x4)
New passport: 2 recent photos

Firma del dichiarante
Applicant's signature

Spazio riservato all'Ufficio
For Office use only

Si attesta che la foto corrisponde alle sembianze del richiedente

Pechino, _____

Il funzionario incaricato

_____

Timbro

NOTE:

Passaporto n°:.....

Rilasciato

Il ……

Con scadenza ……..

Passaporto ritirato

Il……..

Firma estesa per ricevuta

STATO DI FAMIGLIA

Coniuge

Cognome/Nome	*Luogo e data di nascita*	*Cittadinanza*
……	……	……

FIGLI MINORI

(indicare le generalità in caso di prole minorenne)

Cognome/Nome	*Luogo e data di nascita*	*Cognome/Nome altro genitore*
……	……	……
……	……	……
……	……	……

DICHIARAZIONE – PARTE OBBLIGATORIA in caso di figli minori di 18 anni

DECLARATION – COMPULSORY SECTION if you have children under the age of 18

Artt.46 e 47 del DPR 28/12/2000, nr. 445

as per art.46 and 47 of Presidential Decree no. 445 of 28/12/2000

Il/La sottoscritto/a _____ data di nascita _____

I the undersigned *Full name* *date of birth* *day/month/year*

luogo di nascita _____

place of birth *città, provincia e stato / city, province and country*

DICHIARA

DECLARE

di non essere destinatario di alcun provvedimento di inibitoria al rilascio del passaporto previsto dalla normativa vigente / to not be the recipient of any injunction or other passport-inhibiting Court Order preventing the issue of a passport.

Luogo e data _____ Firma _____

Place and date *Signature*